

教會靈修

家庭靈修依據 **【活潑的生命】** 讀經進度，配合家庭祭壇全家 30 分鐘一起敬拜神
每週二至週六清晨 8:30~9:00 有線上靈修，Zoom ID: 6263332634, Passcode: 91745，
歡迎兄弟姊妹上線參加。
禱告：帶領全家作「開始禱告」
詩歌：用詩歌讚美我們神
查經：【活潑的生命】

主日(5/11)	民數記 21:21~35	神同在的征服之戰
週一(5/12)	民數記 22:1~14	不要詛咒與神立約的子民，這是神的命令
週二(5/13)	民數記 22:15~30	神攔阻被貪欲牽引的腳步
週三(5/14)	民數記 22:31~40	要警戒邪惡之路
週四(5/15)	民數記 22:41~23:12	無法攔阻的祝福，宣告神的旨意
週五(5/16)	民數記 23:13~26	信實的神不變的祝福旨意
週六(5/17)	民數記 23:27~24:9	立約之民的勝利與蒙福的未來

討論分享及背誦金句：照每日讀經默想題目及金句背誦
感恩與祝福：主領人為全家祝福

講道信息 Sermon

信息 Message：苦難中的母親 **A Mother in Suffering**
經節 Scripture：路得記 Ruth 1:1~5
大綱 Outline：
1. 真實的表達 **Genuine Expression**
2. 真實的愛心 **Genuine Love**
3. 真實的信心 **Genuine Faith**

本週(5/11)	母親節台華英聯合禮拜	下週(5/18)	台語	華語
講道	許立志	講道	許立志	許立志
禱告會/司會	鄭自剗	禱告會/司會	林敏治	雷陳錦樺
敬拜	English Ministry	敬拜	曾鵬憲	詹學為
司琴	Kathy Kim	司琴	謝碧漣	林怡菁
獻詩	Children Ministry	獻詩	迦勒團契	
音響/直播	侯滿祥 梁東曉	音響/直播	梁東曉 洪一善	梁東曉 洪一善
影像字幕	曾維瑾	影像字幕	侯滿祥	侯滿祥
招待	English Ministry	招待	魏早銘 林翠蘭	陳貴娣 麥子組
值星	吳宙堯	值星	吳宙堯	辛金鋒
廚務	約翰組	廚務	約翰組	

本週背誦金句 Bible Memory Verse 路得記 Ruth 4:14

(台) 許個婦人對拿俄米講：「耶和華是應該謳嘞的！因為伊今仔日無放抹你，致到你無至親的人。願此個仔仔以以色列中得著名聲。
(華) 婦人們對拿俄米說：耶和華是應當稱頌的！因為今日沒有撇下你，使你無至近的親屬。願這孩子在以色列中得名聲。
(E) The women said to Naomi: "Praise be to the Lord, who this day has not left you without a guardian-redeemer. May he become famous throughout Israel!"

教會報告

- 母親節**：本主日是母親節，祝福所有的母親們母親節快樂，願主賜福！教會預備禮物贈送給所有的母親，陳敬毓姊妹也奉獻花瓶；中餐時間，歡迎母親和家人拍照留念；下午 1:30 至 3:00 有母親下午茶時間，請有登記的母親們按照桌上的名牌入座。等候的弟兄們，台語的弟兄請到副堂 101 教室，說華語的弟兄請到主堂禱告室享受簡便茶點的交誼。
- 成人主日學**：本主日因母親節台華英聯合禮拜，成人主日學暫停一次。
- 靈修會禱告會**：於**本主日及下主日(5/18)**下午 1:00~1:30 在禱告室舉行靈修會禱告會，請籌備同工們參加。
- 靈修會行前說明會**：下主日(5/18)下午 1:30 在禱告室舉行靈修會行前說明會，請參加的兄弟姊妹每一個家庭派一位參加。
- 長執會報告**：感謝主，四月的奉獻超過事工的支出，但從一月至今仍有**赤字\$9,425**，請兄繼續關心代禱。
- 迦勒團契**：本週二(5/13)上午十點在副堂聚會，歡迎長輩們參加。
- 小組課程**：本週二晚上 7:30，有小組課程，請組長、輔導、同工上線參加，Zoom ID: 626-586-9677, PASSWORD: 91745。
- 門徒學校**：門徒學校：本週二晚上 7:30，有門徒學校(下)課程，由詹學為長老主講，邀請弟兄姊妹、各組同工上線參加，Zoom ID: 626-586-9677, PASSWORD: 91745。
- 東安兒童合唱團**：將於本週六(5/17)下午 4:30 在本堂舉行演唱會，歡迎兄弟姊妹闔家光臨，共沐主恩。
- 印尼聖樂佈道團及交響樂團**：將於 7 月 8 日晚上 7:30pm，在迪斯奈音樂廳舉辦 15 週年慶，由唐崇榮牧師指揮，請上網址(<https://book.stripe.com/dR6cN9bjd2AF4Ni4qu>)免費索票，名額有限，**先到先得**。
- 主堂及幼兒室的維護及安全**：為了維護主堂及幼兒室的清潔及安全，除非詩班或特別節日練習，主日禮拜後，請家長及兒童不要進入主堂及幼兒室
- 代禱事項**：1)求神的靈大大覆庇我們教會；2)為小組健康成長，對內建造同工，對外傳揚福音；3)為五月份靈修會；4)為第八期幸福小組禱告；5)為肢體代禱。

English Ministry Announcements

- Happy Mother's Day**: We wish all mothers a Happy Mother's Day and may the Lord bless you! The church has prepared gifts for all mothers. During lunch time, mothers and their families are welcome to take commemorative photos. From 1:30 to 3:00 in the afternoon, there will be a Mother's Day afternoon tea time. Registered mothers, please be seated according to the name cards on the tables.
- Children's safety**: To maintain the cleanliness and safety of the main sanctuary and the nursery, please do not enter these areas after Sunday service unless it is for choir practice or special holiday rehearsals. Parents and children are especially asked to observe this guideline.

報好信息 廣傳救恩 以賽亞書 52:7

2025 年同工組織

行政部	余裕華長老 (主席/行政)	鄭妙蓉執事(台語禮拜)
		陳貴娣執事(華語禮拜)
		侯滿祥執事(影音)
關懷部	曾鵬憲長老 (副主席/關懷)	曾鵬龍執事(膳食)
		孔祥華執事(總務)
裝備部	鄭自剗長老 (書記/教育)	李俊玲執事(敬拜)
		趙星星執事(靈修/網站)
財務部	陳佳璋長老 (財務/宣教)	雷陳錦樺執事(會計)
		王康竑執事(簿記)
英文部	余迺聖長老 (英語牧養)	康碩修執事(英語/兒童)
		陳發強執事(英語/資訊)
		廖佳伶執事(兒童)
會長/組長	鄭妙蓉(迦勒團契)	陳貴娣(麥子小組)
	趙星星(馬可小組)	侯滿祥(愛加倍小組)
	王康竑(路加小組)	蘇麗月(詩班)
	曾鵬龍(約翰小組)	
牧師室	謝建國(主任牧師)	曾維瑾(幹事)
	許立志(教育牧師)	李俊玲(詩班指揮)

上週出席及奉獻 The Attendance and Offering last Sunday

上週(4/13)	台語	華語	英語	兒童/幼兒
禱告會	主日/9 ; 週六/7		13	9
主日學	24	15	47	33
	小組課程及門徒學校: 11 人			
主日崇拜	62	54	52	

Prayer Meeting: Taiwanese & Mandarin 9, Children 9
 Sunday Service: Taiwanese & Mandarin 116, English 52

聖達台福基督教會

Evangelical Formosan Church of Hacienda Heights

VOL.37 NO. 19 主後 2025 年 5 月 11 日 上午十時

前奏 *Prelude*

宣召.....	謝建國牧師
Call to Worship	Rev. Shieh
敬拜讚美.....	敬拜讚美團
Singspiration	English Group
信仰告白.....主禱文.....	會 眾
Confession of Faith The Lord's Prayer	Congregation
牧禱.....	謝建國牧師
Pastoral Prayer	Elder Neilsen
獻詩.....Handle With Care.....	兒童主日學
Anthem 呵護備至	Children Ministry
聖經.....路得記 1:1~5	司 會
Scripture Reading Ruth 1:1~5	Presider
證道.....苦難中的母親	許立志牧師
Sermon A Mother in Suffering	Rev. Hsu
回應詩歌.....【新聖詩】#132 主的信實極大.....	會 眾
Responsive Hymn #132 Great Is Thy Faithfulness	Congregation
十一及奉獻.....	會 眾
Tithe and Offering	Congregation
歡迎.....	會 眾
Welcome	Congregation
背經/教會報告.....	司 會
Memory Verse and Announcement	Presider
頌榮.....#337B 頌榮.....	會 眾
Doxology Doxology	Congregation
祝禱.....阿們頌.....	許立志牧師
Benediction Amen	Rev. Hsu

殿樂 *Prelude*

教會地址 (Address) : 2245 S. Hacienda Blvd., Hacienda Heights, CA 91745

教會電話 (Tel) : (626) 333-2634

教會電郵 (Email) : info@efchh.org

教會網址 (Website) : www.efchh.org

English Ministry: www.hopehh.org

主任牧師: 謝建國 Chien-Kou Shieh

(626) 715-5935 ckshieh@yahoo.com

教育牧師: 許立志 Li-Chih Hsu

(626) 586-9677 bhsu71@gmail.com

教會幹事: 曾維瑾 Jennifer Tseng

(626) 333-2634 info@efchh.org

『聖達教會』歡迎您參加我們的聚會和午餐愛宴，願上帝豐富地賜福您！